

Bulletin d'exploitation de l'UIT

www.itu.int/itu-t/bulletin

N° 1021

1 II 2013

(Renseignements reçus au 17 janvier 2013)

Place des Nations CH-1211
Genève 20 (Suisse)
Tél: +41 22 730 5111
E-mail: itumail@itu.int

Bureau de la normalisation des télécommunications (TSB)
Tél: +41 22 730 5211
Fax: +41 22 730 5853
E-mail: tsbmail@itu.int / tsbtson@itu.int

Bureau des radiocommunications (BR)
Tél: +41 22 730 5560
Fax: +41 22 730 5785
E-mail: brmail@itu.int

Table des matières

	<i>Page</i>
Information Générale	
Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT: <i>Note du TSB</i>	3
Approbation de Recommandations UIT-T	4
Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)): <i>Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord</i>	4
Service de transmission de données (Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)): <i>Etats-Unis</i>	6
Service téléphonique:	
<i>Arménie (Public Services Regulatory Commission (PSRC), Yerevan)</i>	7
<i>Bahreïn (Telecommunications Regulatory Authority (TRA), Manama)</i>	12
<i>Burkina Faso (Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP), Ouagadougou)</i>	13
<i>Iran (Communications Regulatory Authority (CRA), Tehran)</i>	13
<i>Mozambique (Instituto Nacional das Comunicações de Moçambique (INCM), Maputo)</i>	15
Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations:	
<i>Burkina Faso (Ministère des Transports, des Postes et de l'Economie numérique, Ouagadougou): Changement de nom</i>	16
<i>Rwanda (Rwanda Utilities Regulatory Agency (RURA), Kigali): Changement de nom</i>	16
Autre communication: <i>Serbie</i>	16
Restrictions de service	17
Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)	17

Amendements aux publications de service

Nomenclature des stations de navire et des identités du service mobile maritime assignées (Liste V)	18
Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements	19
Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC)	20
Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC).....	21
Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD).....	21

<i>Dates de parution des prochains Bulletins d'exploitation</i>		<i>Comprenant les renseignements reçus au:</i>
1022	15.II.2013	1.II.2013
1023	1.III.2013	17.II.2013
1024	15.III.2013	1.III.2013
1025	1.IV.2013	15.III.2013
1026	15.IV.2013	28.III.2013
1027	1.V.2013	17.IV.2013
1028	15.V.2013	1.V.2013
1029	1.VI.2013	18.V.2013
1030	15.VI.2013	3.VI.2013
1031	1.VII.2013	14.VI.2013
1032	15.VII.2013	1.VII.2013
1033	1.VIII.2013	18.VII.2013
1034	15.VIII.2013	1.VIII.2013
1035	1.IX.2013	19.VIII.2013
1036	15.IX.2013	2.IX.2013
1037	1.X.2013	17.IX.2013
1038	15.X.2013	2.X.2013
1039	1.XI.2013	17.X.2013
1040	15.XI.2013	3.XI.2013
1041	1.XII.2013	18.XI.2013
1042	15.XII.2013	2.XII.2013

INFORMATION GÉNÉRALE

Listes annexées au Bulletin d'exploitation de l'UIT

Note du TSB

A. Les listes suivantes ont été publiées par le TSB ou le BR sous la forme d'une Annexe au Bulletin d'exploitation (BE) de l'UIT:

BE N°

- 1019 Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international pour les réseaux publics et les abonnements (Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 1^{er} janvier 2013)
- 1015 Indicateurs/numéros d'accès à des réseaux mobiles (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1^{er} novembre 2012)
- 1011 Liste des numéros identificateurs d'entités émettrices pour les cartes internationales de facturation des télécommunications (Selon la Recommandation UIT-T E.118 (05/2006)) (Situation au 1^{er} septembre 2012)
- 1004 Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC) (Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 15 mai 2012)
- 1002 Liste des indicateurs de pays ou de zone géographique pour les facilités non normalisées dans les services de télématique (Complément à la Recommandation UIT-T T.35 (02/2000)) (Situation au 15 avril 2012)
- 1001 Liste des autorités nationales, chargées de l'attribution des codes du prestataire terminal UIT-T T.35 (Situation au 1^{er} avril 2012)
- 1000 Restrictions de service (Liste récapitulative des restrictions de service en vigueur relatives à l'exploitation des télécommunications) (Situation au 15 mars 2012)
- 999 Heure légale 2012
- 994 Procédures de numérotation (Préfixe international, préfixe (interurbain) national et numéro national (significatif)) (Selon la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 15 décembre 2011)
- 991 Liste des indicateurs de pays de la Recommandation UIT-T E.164 attribués (Complément à la Recommandation UIT-T E.164 (11/2010)) (Situation au 1^{er} novembre 2011)
- 991 Systèmes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)
- 983 Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99)) (Situation au 1^{er} juillet 2011)
- 981 Liste des codes de transporteur de l'UIT (Selon la Recommandation UIT-T M.1400 (07/2006)) (Situation au 1^{er} juin 2011)
- 980 Liste des indicateurs de destination des télégrammes (Selon la Recommandation UIT T F.32) (10/1995)) (Situation au 15 mai 2011)
- 978 Liste des Codes Téléx de Destination (CTD) et des Codes d'Identification de Réseaux Téléx (CIRT) (Complément aux Recommandations UIT-T F.69 (06/1994) et F.68 (11/1988)) (Situation au 15 avril 2011)
- 977 Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD) (Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000)) (Situation au 1^{er} avril 2011)
- 976 Liste des indicateurs de pays ou zones géographiques pour transmission de données (Complément à la Recommandation UIT-T X.121) (10/2000)) (Situation au 15 mars 2011)
- 974 Liste des noms de domaines de gestion d'administration (DGAD) (Conformément aux Recommandations UIT-T des séries F.400 et X.400) (Situation au 15 février 2011)
- 972 Liste des indicateurs de pays pour le service mobile du système de radiocommunication de terre à ressource partagée (Complément à la Recommandation UIT-T E.218 (05/2004)) (Situation au 15 janvier 2011)
- 968 État des radiocommunications entre stations d'amateur de pays différents (Conformément à la disposition facultative N° 25.1 du Règlement des radiocommunications) et forme des indicateurs d'appel assignés par chaque Administration à ses stations d'amateur et à ses stations expérimentales (Situation au 15 novembre 2010)
- 955 Différentes tonalités rencontrées dans les réseaux nationaux (Selon la Recommandation UIT-T E.180 (03/98)) (Situation au 1^{er} mai 2010)
- 953 Liste des indicateurs de pays ou de zones géographiques pour les stations mobiles (Complément à la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008)) (Situation au 1^{er} avril 2010)
- 669 Groupes d'expressions de codes à cinq lettres à l'usage du service public international des télégrammes (Selon la Recommandation UIT-T F.1 (03/1998))

B. Les listes suivantes sont disponibles en ligne sur le site web de l'UIT-T:

Liste des codes de transporteur de l'UIT

(Rec. UIT-T M.1400 (07/2006))

www.itu.int/ITU-T/inr/icc/index.html

Tableau Bureaufax (Rec. UIT-T F.170)

www.itu.int/ITU-T/inr/bureaufax/index.html

Liste des exploitations reconnues (ER)

www.itu.int/ITU-T/inr/roa/index.html

Approbation de Recommandations UIT-T

Par AAP-03, il a été annoncé l'approbation des Recommandations UIT-T suivantes, conformément à la procédure définie dans la Recommandation UIT-T A.8:(seulement en anglais)

- Recommandation ITU-T G.798 (22/12/2012): Characteristics of optical transport network hierarchy equipment functional blocks:
- Recommandation ITU-T G.798.1 (13/01/2013): Types and characteristics of optical transport network equipment
- Recommandation ITU-T G.8012.1/Y.1308.1 (22/12/2012): Interfaces for the ethernet transport network
- Recommandation ITU-T G.8121/Y.1381 (2012) Amd. 1 (22/12/2012)

Attribution de codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Recommandation UIT-T Q.708 (03/99))

Note du TSB

A la demande de l'Administration du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, le Directeur du TSB a attribué le code de zone/réseau sémaphore (SANC) suivant pour être utilisé dans la partie internationale du réseau de ce pays/zone géographique qui applique le système de signalisation N 7, conformément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/99):

<i>Pays/zone géographique ou réseau sémaphore</i>	<i>SANC</i>
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	5-226

SANC: Signalling Area/Network Code.
Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).
Código de zona/red de señalización (CZRS).

Service de transmission de données (Recommandation UIT-T X.121 (10/2000))

Plan de numérotage international pour les réseaux publics de données

Etats-Unis

Communication du 21.XII.2012:

La *Federal Communications Commission*, Washington, annonce l'attribution du code d'identification de réseau pour données (CIRD) **316 3** au réseau "Konnect, LLC – International data network".

Par conséquent, les codes d'identification de réseau pour données (CIRD) et le nom des réseaux utilisés aux Etats-Unis sont les suivants:

<i>Pays/Zone géographique</i>	<i>CIRD N°.</i>	<i>Nom du réseau auquel un CIRD est attribué</i>
1	2	3
ÉTATS-UNIS	310 1	PTN-1 Western Union Packet Switching Network
UNITED STATES	310 2	MCI Public Data Network (ResponseNet)
ESTADOS UNIDOS	310 3	ITT UDTS Network
	310 4	MCI Public Data Network (International Gateway)
	310 5	WUI Leased Channel Network
	310 6	Tymnet Network
	310 7	ITT Datel Network
	310 8	ITT Short Term Voice/Data Transmission Network
	310 9	RCAG DATEL II
	311 0	Telenet Communications Corporation
	311 1	RCAG DATEL I (Switched Alternate Voice-Data Service)
	311 2	Western Union Teletex Service
	311 3	RCAG Remote Global Computer Access Service (Low Speed)
	311 4	Western Union Infomaster
	311 5	Graphnet Interactive Network
	311 6	Graphnet Store and Forward Network
	311 7	WUI Telex Network
	311 8	Graphnet Data Network
	311 9	TRT Packet Switching Network (IPSS)
	312 0	ITT Low Speed Network
	312 1	FTCC Circuit Switched Network
	312 2	FTCC Telex
	312 3	FTCC Domestic Packet Switched Transmission (PST) Service
	312 4	FTCC International PST Service
	312 5	UNINET
	312 6	ADP Autonet
	312 7	GTE Telenet Communications Corporation
	312 8	TRT Mail/Telex Network

<i>Pays/Zone géographique</i>	<i>CIRD N°.</i>	<i>Nom du réseau auquel un CIRD est attribué</i>
1	2	3
	312 9	TRT Circuit Switch Data (ICSS)
	313 0	TRT Digital Data Network
	313 1	RCAG Telex Network
	313 2	Compuserve Network Services
	313 3	RCAG XNET Service
	313 4	AT+T/ACCUNET Packet Switched Capability
	313 5	ALASCOM/ALASKANET Service
	313 6	Geisco Data Network
	313 7	International Information Network Services – INFONET Service
	313 8	Fedex International Transmission Corporation – International Document Transmission Service
	313 9	KDD America, Inc. – Public Data Network
	314 0	Southern New England Telephone Company – Public Packet Network
	314 1	Bell Atlantic Telephone Companies – Advance Service
	314 2	Bellsouth Corporation – Pulselink Service
	314 3	Ameritech Operating Companies – Public Packet Data Networks
	314 4	Nynex Telephone Companies – Nyex Infopath Service
	314 5	Pacific Telesis Public Packet Switching Service
	314 6	Southwestern Bell Telephone Co. – Microlink II Public Packet Switching Service
	314 7	U.S. West, Inc. – Public Packet Switching Service
	314 8	United States Telephone Association – to be shared by local exchange telephone companies
	314 9	Cable & Wireless Communications, Inc. – Public Network
	315 0	Globenet, Inc. – Globenet Network Packet Switching Service
	315 1	Cable & Wireless Communications, Inc. – Public Network
	315 2	GTE Hawaiian Telephone Company, Inc. – Public Data Network
	315 3	JAIS USA-NET Public Packet Switching Service
	315 4	Nomura Computer Systems America, Inc. – NCC-A VAN public packet switching service
	315 5	Aeronautical Radio, Inc. – GLOBALINK
	315 6	American Airlines, Inc. – AANET
	315 7	COMSAT Mobile Communications – C-LINK
	315 8	Schlumberger Information Network (SINET)
	315 9	Westinghouse Communications – Westinghouse Packet Network
	316 0	Network Users Group, Ltd. – WDI NET packet
	316 1	United States Department of State, Diplomatic Telecommunications Service Black Packet Switched Data Network

<i>Pays/Zone géographique</i>	<i>CIRD N°.</i>	<i>Nom du réseau auquel un CIRD est attribué</i>
1	2	3
	316 2	Transaction Network Services, Inc. – TNS Public Packet-switched Network
	316 3	Konnect, LLC – International data network
	316 6	U.S. Department of Treasury Wide Area Data Network
	316 8	BT North America packet-switched data network
	316 9	Tenzing Communications Inc. – Inflight Network

Pour un complément d'information, prière de prendre contact avec:

Federal Communications Commission
 445 12th Street, SW
 WASHINGTON, D.C. 20554
 États-Unis
 Tel: +1 202 4182150
 Fax: +1 202 4181208 /+1 202 4180398
 E-mail: ibmail@fcc.gov
 URL: www.fcc.gov

Service téléphonique (Recommandation UIT-T E.164)

url: www.itu.int/itu-t/inr/nnp

Arménie (indicatif de pays +374)

Communication du 17.XII.2012:

La *Public Services Regulatory Commission (PSRC)*, Yerevan, annonce la mise à jour du Plan de numérotage de l'Arménie.

Informations générales

1. L'indicatif de pays de la République d'Arménie est +374
2. Plan de numérotage téléphonique:

Format de numérotation: CC + N(S)N, où:

CC Indicatif de pays

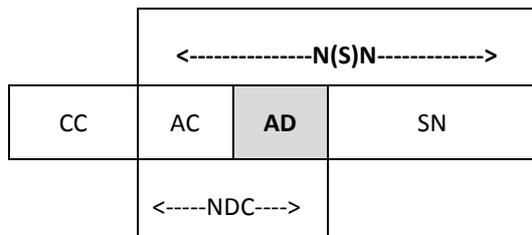
N(S)N Numéro national (significatif) (National (Significant) Number). Le N(S)N comprend l'indicatif national de destination (NDC – National Destination Code) et le numéro d'abonné (SN – Subscriber Number)

Le NDC se compose de l'indicatif interurbain (AC – Area Code) et Chiffres supplémentaires (AD – Additional Digits) 0 (si nécessaire).

Le N(S)N est composé de 8 chiffres.

Les chiffres supplémentaires (AD) 0. sont utilisés pour avoir un N(S)N de huit (8) chiffres

CC: 3 chiffres
 N(S)N: 8 chiffres
 AC: 2 ou 3 chiffres
 AD: 1 chiffre (si nécessaire)
 SN: de 3 à 6 chiffres



Exemples:

Yerevan	+374 10 XXXXXX
Gyumri	+374 312 XXXXX
Sisian	+374 283 0 XXXX
ArmenTel Mobile	+374 91 XXXXXX

3. Format de numérotation pour avoir accès à l'opérateur international de l'Arménie:

+374 L/D C11
+374 L/D C12

L/D – langage digit (chiffres correspondant à la langue): 2 et 4

2 – anglais
4 – russe

4. Numéros de téléphone du centre d'exploitation d'ArmenTel:

+374 10 286 307

5. Numéros de téléphone du centre de commutation international d'ArmenTel:

+374 10 281 273
+374 10 288 032

6. Numéros de téléphone d'ArmenTel ITMC:

+374 10 549 820

7. Numéros d'essai pour le RTPC et le réseau mobile/CMTS:

+374 10 151 002
+374 10 151 003

8. Numéros de téléphone d'ArmenTel Mobile/CMTS réseau mobile:

+374 10 444 099

9. Préfixe international utilisé pour la numérotation directe à partir de l'Arménie:00

10. Heure légale de l'Arménie: UTC +4

Plan de numérotation de l'Arménie

Nom de la Marz (province)	Nom de la destination	N(S)N			
		NDC	Chiffres supplémentaires	Indicatif de destination interrégional	NDC
Yerevan	Centraux téléphoniques	10	–	–	XX XX XX
Kotayk	Abovian	222	–	–	X XX XX
	Garni		–	7	XX XX
	Aramus		–	93	XXX
	Arzni		–	94	XXX
	Ptghni		–	96	XXX
	Geghashen		–	97	XXX
	Kotayk	–	99	XXX	
	Hrazdan	223	–	–	X XX XX
	Tsaghkadzor		–	–	X XX XX
	Bjni		–	98	XXX
	Charentsavan	226	–	–	X XX XX
	Arzakan		–	72	XXX
	Eghvard	224	–	–	X XX XX
	Nor – Hachn		–	–	X XX XX
	Zovuni		–	52	XXX
	Proshian		–	53	XXX
Argel	–		54	XXX	
Armavir	Echmiadzin	231	–	–	X XX XX
	Zvartnots		–	–	X XX XX
	Baghramian		–	90	XXX
	Vache		–	91	XXX
	Norakert		–	95	XXX
	Khoronk		–	99	XXX
	Armavir	237	–	–	X XX XX
	Hoktember		–	–	X XX XX
	Metsamor		–	–	X XX XX
	Baghramian	233	–	–	X XX XX
	Myasnikian		–	74	XXX
	Karakerd		–	75	XXX

Nom de la Marz (province)	Nom de la destination	N(S)N			
		NDC	Chiffres supplé- mentaires	Indicatif de destination interrégional	NDC
Ararat	Vedi	234	–	–	X XX XX
	Ararat	234	–	–	X XX XX
	Artashat	235	–	–	X XX XX
	Masis	236	–	–	X XX XX
Aragatsotn	Ashtarak	232	–	–	X XX XX
Shirak	Gyumri	312	–	–	X XX XX
	Akhurian region		–	–	X XX XX
	Ashotsk region	245	–	–	X XX XX
	Amasia region	246	–	–	X XX XX
	Maralik	242	–	–	X XX XX
	Sarnaghbyur		–	31	XXX
	Artik	244	–	–	X XX XX
	Pemzashen		–	–	X XX XX
	Panik		–	92	XXX
	Arevshat		–	95	XXX
	Mets Mantahs		–	96	XXX
Aragatsotn	Talin	249		–	XXX XX
Lori	Vanadzor	322	–	–	X XX XX
	Margahovit		–	96	XXX
	Spitak region	255	–	–	X XX XX
	Alaverdi	253	–	–	X XX XX
	Tashir	254	–	–	X XX XX
	Stepanavan	256	–	–	X XX XX
Aragatsotn	Aparan	252	–	–	X XX XX
	Tsaghkahovit region	257	–	–	X XX XX
Gegharkunik	Sevan	261	–	–	X XX XX
	Martuni	262	–	–	X XX XX
	Gavar	264	–	–	X XX XX
	Sarukhan		–	–	X XX XX
	Vardenis	269	–	–	X XX XX
	Chambarak	265	–	–	X XX XX

Nom de la Marz (province)	Nom de la destination	N(S)N			
		NDC	Chiffres supplé- mentaires	Indicatif de destination interrégional	NDC
Tavush	Ijevan	263	–	–	X XX XX
	Berd	267	–	–	X XX XX
	Noyemberian	266	–	–	X XX XX
	Koghb		–	–	X XX XX
	Dilijan	268	0	–	XX XX
Vayots Dzor	Yeghegnadzor	281	–	–	X XX XX
	Aghavnadzor		–	93	XXX
	Malishka		–	95	XXX
	Rind		–	98	XXX
	Shatin		–	99	XXX
	Vaik region	282	–	–	X XX XX
	Jermuk	287	–	–	X XX XX
Syunik	Sisian	283	0	–	XX XX
			–	–	X XX XX
	Goris region	284	–	–	X XX XX
			–	–	X XX XX
			–	94	XXX
	Kapan	285	–	–	X XX XX
	Kajaran		–	–	X XX XX
	Meghri	286	–	–	XXX XX
Agarak	–		–	X XX XX	
ArmenTel GSM (Beeline)	–	91, 96, 99,	XX XX XX		
K-Telecom (Vivacell)	–	93, 94, 77, 98	XX XX XX		
Orange Armenia (Orange)	–	55, 95,	XX XX XX		
Code non géographique	–	60	XX XX XX		
Libre-appel		800	/2X-9X/ XXX		

Contact

Mr. Mery Vardanyan
Republican Centre of Telecommunications (SNCO)
29, Tbilisyan Highway
375091 YEREVAN
Arménie
Tel:
Fax: +374 10 28 86 83
E-mail: codes@beeline.am

Bahreïn (indicatif de pays +973)

Communication du 6.I.2013:

La *Telecommunications Regulatory Authority (TRA)*, Manama, annonce que les nouvelles séries de numéros de téléphone suivantes ont été attribuées à Zain Bahrain:

(1)	(2)		(3)	(4)
<i>NDC (indicatif national de destination) ou premiers chiffres du N(S)N [numéro national (significatif)]</i>	N(S)N		<i>Utilisation du numéro E.164</i>	<i>Information additionnelle</i>
	<i>Longueur maximale</i>	<i>Longueur maximale</i>		
6690 0000– 6699 9999	8 chiffres	8 chiffres	Service de téléphonie mobile	Zain Bahrain

Format international de numérotation: +973 669 XXXXX

Contacts:

Mr Mohammed Mahmood
Director of TOD
Telecommunications Regulatory Authority
P.O. Box 10353
MANAMA
Royaume de Bahreïn
Tel: +973 1752 0000
Fax: +973 1753 2125

Mr Ahmed Jaber Aldoseri
Director of ICT
Telecommunications Regulatory Authority
P.O. Box 10353
MANAMA
Royaume de Bahreïn
Tel: +973 1752 0000
Fax: +973 1753 2125
E-mail: aaldoseri@tra.org.bh

Burkina Faso (indicatif de pays +226)

Communication du 26.XII.2012:

L'Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP), Ouagadougou, annonce l'attribution de la nouvelle série de numéros suivante:

<i>Opérateur</i>	<i>Service</i>	<i>Série de numéros</i>	<i>Date</i>
Airtel Burkina Faso SA	Mobile	6540 XXXX à 6569 XXXX	21.XI.2012

Contact:

Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP)
B.P. 01
6437 OUAGADOUGOU 01
Burkina Faso
Tél: +226 5037 5360/61/62
Fax: +226 5037 5364
E-mail: secretariat@arce.bf
URL: www.arce.bf

Iran (République islamique') (indicatif de pays +98)

Communication du 26.XII.2012:

La *Communications Regulatory Authority (CRA)*, Tehran, annonce les changements suivants au plan national de numérotation de l'Iran.

Présentation du plan de numérotage UIT-T E.164 de l'Iran

1- Information générale

- Le plan de numérotage UIT-T E.164 de l'Iran:
- Indicatif de pays: +98
- Préfixe international: "00"
- Préfixe national: "0"

Pour les appels nationaux, il doit être composé avant tous les numéros, excepté les numéros courts. Il ne doit pas être composé depuis l'étranger.

Indicatif national de destination : 2-3 chiffres.

2- Détail du plan de numérotage

- NDC: Indicatif national de destination
- NSN: Numéro national significatif (NDC + SN)

La longueur minimale des numéros (hors l'indicatif de pays) est de 7 chiffres
La longueur maximale des numéros (hors l'indicatif de pays) est de 10 chiffres

Plan de numérotage:

NDC	Longueur du numéro NSN		Utilisation du numéro E.164	Information additionnelles
	Minimale	Maximale		
111-199	7	10	Téléphone fixe	Indicatif interurbain (Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe)
20	10	10	VOIP International	
21-299	6	10	Téléphone fixe	Indicatif interurbain (Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe)
30	10	10	VOIP International	
31-399	6	10	Téléphone fixe	Indicatif interurbain (Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe)
40	7	10	VOIP International	
411-499	7	10	Téléphone fixe	Indicatif interurbain (Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe)
50	10	10	VOIP International	
511-599	7	10	Téléphone fixe	Indicatif interurbain (Numéro géographique pour les services de téléphonie fixe)
60	10	10	VOIP International	
61-899	7	10	Téléphone fixe	
90	10	10	Services IN	
91	10	10	Services Mobile	GSM
92	10	10	Services Mobile	GSM- UMTS
92	10	10	Services Mobile	GSM- UMTS
93	10	10	Mobile	GSM
941	10	10	WiMax Phone	
943	10	10	Radiomessagerie	
944	10	10	WiMax Phone	
096	10	10	Codes de services	
099	10	10	Services par satellite	

Contact:

Mr. Alireza Darvishi

Director, International Specialized Organization Bureau
 Communications Regulatory Authority (CRA)
 Ministry of Information and Communication Technology
 P.O. Box 15875-4415
 15598 TEHRAN
 Iran (République islamique d’)
 Tel: +98 21 88112809
 Fax: +98 21 88468999
 E-mail: darvishi@cra.ir
 URL: www.cra.ir

Mozambique (indicatif de pays +258)

Communication du 9.I.2013:

L'*Instituto Nacional das Comunicações de Moçambique (INCM)*, Maputo, annonce la modification suivante concernant le changement de la longueur maximale du numéro court ayant le préfixe "1" de trois chiffres (ex. 10Y) à quatre chiffres (ex 10XY) dans le plan de numérotation du Mozambique.

<i>Numéros courts</i>	<i>Utilisation</i>
10XY	Services spéciaux pour l'opérateur VODACOM
12XY	Services spéciaux pour l'opérateur TDM
13XY	Services spéciaux pour l'opérateur MCEL
14XY	Renseignements
15XY	Services spéciaux pour l'opérateur MOVITEL
16XY	En réserve
17XY	En réserve
19XY	En réserve
10XY	En réserve

Contact:

Instituto Nacional das Comunicações de Moçambique (INCM)
Praça 16 de Junho n° 340,
Bairro da Malanga
Caixa postal 848
MAPUTO
Mozambique
Tél: +258 21 490131
Fax: +258 21 494435/+258 21 492728
E-mail: info@incm.gov.mz
URL: www.incm.gov.mz

Changements dans les Administrations/ER et autres entités ou Organisations

Burkina Faso

Communication du 9.I.2013:

Changement de nom

Le *Ministère des Transports, des Postes et de l'Economie numérique*, Ouagadougou, annonce qu'il a changé de nom. Il s'appelle désormais: « *Ministère du Développement de l'Economie numérique et des Postes* ».

Ministère du Développement de l'Economie numérique et des Postes
01 BP 5175
OUAGADOUGOU 01
Burkina Faso
Tél: +226 5033 7385/+226 5033 7386
Fax: +226 5033 7387
E-mail: doitc@mptic.gov.bf

Rwanda

Communication du 9.I.2013:

Changement de nom

La *Rwanda Utilities Regulatory Agency (RURA)*, Kigali, annonce qu'elle a changé de nom. Elle s'appelle désormais: « *Rwanda Utilities Regulatory Authority (RURA)* ».

Rwanda Utilities Regulatory Authority (RURA)
P.O. Box 7289
KIGALI
Rwanda
Tél: +250 252 584 562
Fax : +250 252 584 563
E-mail : dgoffice@rura.gov.rw
URL : www.rura.gov.rw

Autre communication

Serbie

Communication du 21.I.2013:

A l'occasion du 1700^e anniversaire de l'Edit de Milan, la République de Serbie autorise plusieurs stations d'amateur serbes à utiliser les indicatifs d'appel spéciaux **YU1700AST** et **YU313EDICT** pendant la période comprise entre le 1^{er} février et le 31 décembre 2013.

Restrictions de service

Voir URL: www.itu.int/pub/T-SP-SR.1-2012

<i>Pays/zone géographique</i>	<i>BE</i>
Seychelles	1006 (p.13)
Slovaquie	1007 (p.12)

Systemes de rappel (Call-Back) et procédures d'appel alternatives (Rés. 21 Rév. PP-2006)

Voir URL: www.itu.int/pub/T-SP-PP.RES.21-2011/

AMENDEMENTS AUX PUBLICATIONS DE SERVICE

Abréviations utilisées

ADD	Insérer	PAR	paragraphe
COL	Colonne	REP	remplacer
LIR	Lire	SUP	supprimer
P	page(s)		

Nomenclature des stations de navire et des identités du service mobile maritime assignées (Liste V) 2^{ème} édition, 2012

Section VI

ADD

CV69 Jô Santos & David, Lda, Gare Maritima do Porto Grande, Mindelo, São Vicente, Cabo Verde.
Tél.: +238 2311642, Fax: +238 2325209, E-Mail: josantos_david@sapo.cv
Personne de contact: Mr. Martiniano David Galvão, Tél: +238 2311642

REP

DP01 Astrium Services Business Communications GmbH, Konrad Adenauer Ufer 41-45, D-50668 Köln, Germany.
E-Mail: tilmann.michalke@astrium.eads.net
Personne de contact: Tilmann Michalke, Tél:+49 (0) 221 99591532

DP03 Astrium Services Business Communications GmbH, Konrad Adenauer Ufer 41-45, D-50668 Köln, Germany.
E-Mail: tilmann.michalke@astrium.eads.net
Personne de contact: Tilmann Michalke, Tél:+49 (0) 221 99591532

DP06 Astrium Services Business Communications GmbH, Konrad Adenauer Ufer 41-45, D-50668 Köln, Germany.
E-Mail: tilmann.michalke@vizada.com
Personne de contact: Tilmann Michalke, Tél:+49 (0) 221 99591532

FR01 Astrium Services Business Communications SAS, 137, rue du Faubourg Saint Denis, 75010 Paris, France.
Tél.: +33 1 53 35 95 07, Fax: +33 1 53 35 82 21,
E-Mail: tilmann.michalke@astrium.eads.net
Personne de contact: Tilmann Michalke, Tél:+49 (0) 221 99591532

FR07 Astrium Services Business Communications SAS, 137, rue du Faubourg Saint Denis, 5010 Paris, France.
Tél.: +33 1 53 35 95 07, Fax: +33 1 53 35 82 21,
E-Mail: tilmann.michalke@astrium.eads.net
Personne de contact: Tilmann Michalke, Tél:+49 (0) 221 99591532

- FR15** Astrium Services Business Communications SAS, 16, Boulevard du Mont d'Est, 93160 Noisy-le-Grand, France.
Tél.: +33 1 4815 7397, Fax: +33 1 4815 7388,
E-Mail: tilmann.michalke@astrium.eads.net
Personne de contact: Tilmann Michalke, Tél:+49 (0) 221 99591532
- GB06** Selex ES LTD., Lambda House, Christopher Martin Road, Basildon, Essex SS14 3EL, United Kingdom.
Tél.: +44 1268 823924, Fax: +44 1268 823494,
E-Mail: airtime.support@selex-es.com
Personne de contact: John Tabor, E-mail: airtime.support@selex-es.com
- GB08** Selex ES LTD., Lambda House, Christopher Martin Road, Basildon, Essex SS14 3EL, United Kingdom.
Tél.: +44 1268 823924, Fax: +44 1268 823494,
E-Mail: airtime.support@selex-es.com
Personne de contact: John Tabor, E-mail: airtime.support@selex-es.com
- NL07** Astrium Services Business Communications B.V., Binckhorstlaan 151 A, 2516 THE HAGUE, Netherlands.
Tél.: +31 70 3001818, Fax: +31 70 3001819,
E-Mail: tilmann.michalke@astrium.eads.net
Personne de contact: Tilmann Michalke, Tél:+49 (0) 221 99591532

**Codes de réseau mobile (MNC) pour le plan d'identification international
pour les réseaux publics et les abonnements
(Selon la Recommandation UIT-T E.212 (05/2008))
(Situation au 1 janvier 2013)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 1019 – 1.I.2013)
(Amendement N° 2)

<i>Pays ou Zone géographique</i>	<i>MCC+MNC *</i>	<i>Nom de Réseau/Opérateur</i>
P 22 Géorgie ADD	282 06	JSC Compatel
P 37 Mexique ADD	334 001	COMUNICACIONES DIGITALES DEL NORTE, S.A. DE C.V.
	334 010	NII DIGITAL, S. DE R.L. DE C.V.
	334 030	PEGASO COMUNICACIONES Y SISTEMAS, S.A. DE C.V.
	334 040	IUSACELL PCS DE MEXICO, S.A. DE C.V.
	334 050	5 opérateurs: 1-COMUNICACIONES CELULARES DE OCCIDENTE, S.A. DE C.V. 2 -SISTEMAS TELEFÓNICOS PORTÁTILES CELULARES, S.A. DE C.V. 3 -TELECOMUNICACIONES DEL GOLFO, S.A. DE C.V. SOS 4 -TELECOMUNICACIONES, S.A. DE C.V. 5 -PORTATEL DEL SURESTE, S.A. DE C.V.

	334 060	SERVICIOS DE ACCESO INALAMBRICO, S.A DE C.V.
	334 066	TELÉFONOS DE MÉXICO, S.A.B. DE C.V
	334 070	OPERADORA UNEFON, S. A. DE C.V.
	334 080	OPERADORA UNEFON, S. A. DE C.V.
	334 090	NII DIGITAL, S. DE R.L. DE C.V.
P 37 Mexique LIR	334 020	RADIOMOVIL DIPSA, S.A. DE C.V.

* MCC: Country Code / Indicatif de pays du mobile / Indicativo de país para el servicio móvil
MNC: Network Code / Code de réseau mobile / Indicativo de red para el servicio móvil

Liste des codes de zone/réseau sémaphore (SANC) (Complément à la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999)) (Situation au 1 juillet 2011)

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No. 983 – 1.VII.2011)
(Amendement No. 25)

Ordre numérique ADD

P 17 5-226 Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Ordre alphabétique ADD

P 40 5-226 Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

SANC: Signalling Area/Network Code.
Code de zone/réseau sémaphore (CZRS).
Código de zona/red de señalización (CZRS).

**Liste des codes de points sémaphores internationaux (ISPC)
(Selon la Recommandation UIT-T Q.708 (03/1999))
(Situation au 15 mai 2012)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT No. 1004 – 15.V.2012)
(Amendement No. 17)

<i>Pays/ Zone Géographique</i>	<i>Nom unique du point sémaphore</i>	<i>Nom de l'opérateur du point sémaphore</i>
<i>ISPC DEC</i>		
P 115 à 114 Royaume-Uni ADD		
4-229-3	10027	Bharti Airtel UK Limited
5-227-0	12056	Hutchison 3G UK Ltd
5-227-1	12057	Hutchison 3G UK Ltd
5-227-2	12058	Yaana Technologies LLC
5-227-3	12059	Truphone Ltd
5-227-4	12060	SOS Technology Limited
5-227-5	12061	Epsilon Telecommunications Ltd
5-227-6	12062	China Mobile International (UK) Limited
5-227-7	12063	China Mobile International (UK) Limited
P 129 Suisse ADD		
2-063-2	4602	Biel/Bienne Conduit Europe SA

ISPC: International Signalling Point Codes.
Codes de points sémaphores internationaux (CPSI).
Códigos de puntos de señalización internacional (CPSI).

**Liste des codes d'identification de réseau pour données (CIRD)
(Selon la Recommandation UIT-T X.121 (10/2000))
(Situation au 1er avril 2011)**

(Annexe au Bulletin d'exploitation de l'UIT N° 977 – 1.IV.2011)
(Amendement N° 4)

P 12 Etats-Unis ADD

<i>Pays/Zone géographique</i>	<i>CIRD N°</i>	<i>Nom du réseau auquel un CIRD est retiré</i>
<i>1</i>	<i>2</i>	<i>3</i>
ETATS-UNIS UNITED STATES ESTADOS UNIDOS	316 3	Konnect, LLC – International data network

